

Europeiska unionens officiella tidning

C 220



Svensk utgåva

Meddelanden och upplysningar

sextioförsta årgången

25 juni 2018

Innehållsförteckning

II Meddelanden

MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Europeiska kommissionen

2018/C 220/01	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende M.8940 – Blackstone/Cirsa) ⁽¹⁾	1
---------------	--	---

III Förberedande akter

Europeiska centralbanken

2018/C 220/02	Europeiska centralbankens yttrande av den 11 april 2018 om ett förslag till rådets förordning om inrättande av Europeiska valutafonden (CON/2018/20)	2
---------------	--	---

IV Upplysningar

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Europeiska kommissionen

2018/C 220/03	Eurons växelkurs	6
---------------	------------------------	---

SV

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES.

V Yttranden

FÖRFARANDE FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

Europeiska kommissionen

2018/C 220/04	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende M.8911 – Samvardhana Motherson Automotive Systems/Reydel Automotive) – Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande ⁽¹⁾ ...	7
2018/C 220/05	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende M.8968 – H.I.G. Capital/INEOS (Baleycourt företaget och ICT-företaget)) – Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande ⁽¹⁾	9

Rättelser

2018/C 220/06	Rättelse till Förteckning över behöriga myndigheter som avses i artikel 7 i Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2016/681 av den 27 april 2016 om användning av passageraruppgiftssamlingar (PNR-uppgifter) för att förebygga, förhindra, upptäcka, utreda och lagföra terroristbrott och grov brottslighet (EUT C 194 av den 6.6.2018)	10
---------------	--	----

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES.

II

*(Meddelanden)*MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**(Ärende M.8940 – Blackstone/Cirsa)****(Text av betydelse för EES)**

(2018/C 220/01)

Kommissionen beslutade den 14 juni 2018 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den inre marknaden. Beslutet grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EG) nr 139/2004⁽¹⁾. Beslutet i sin helhet finns bara på engelska och kommer att offentliggöras efter det att eventuella affärshemligheter har tagits bort. Det kommer att finnas

- under rubriken koncentrationer på kommissionens webbplats för konkurrens (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Denna webbplats gör det möjligt att hitta enskilda beslut i koncentrationsärenden, uppgifter om företag, ärendenummer, datum och sektorer,
- i elektronisk form på webbplatsen EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sv>) under Celexnummer 32018M8940. EUR-Lex ger tillgång till unionslagstiftningen via internet.

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1.

III

(Förberedande akter)

EUROPEISKA CENTRALBANKEN

Europeiska centralbankens yttrande

av den 11 april 2018

om ett förslag till rådets förordning om inrättande av Europeiska valutafonden

(CON/2018/20)

(2018/C 220/02)

INLEDNING OCH RÄTTSLIG GRUND

Den 1 februari 2018 mottog Europeiska centralbanken (ECB) en begäran från Europeiska unionens råd om ett yttrande över ett förslag till rådets förordning om inrättande av Europeiska valutafonden ⁽¹⁾ (nedan kallat *förslaget till förordning*).

ECB:s behörighet att avge ett yttrande grundas på artiklarna 127.4 och 282.5 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt eftersom förslaget till förordning har betydelse för Europeiska centralbankssystemets (ECBS) huvudmål att upprätthålla prisstabilitet enligt artiklarna 127.1 och 282.2 i fördraget och artikel 2 i stadgan för Europeiska centralbankssystemet och Europeiska centralbanken (nedan kallad *ECBS-stadgan*) och innehåller bestämmelser om ECB:s involvering i ledningsstrukturen på Europeiska valutafonden samt dess uppgifter.

I enlighet med artikel 17.5 första meningen i arbetsordningen för Europeiska centralbanken har detta yttrande antagits av ECB-rådet.

Allmänna kommentarer

ECB stöder Europeiska kommissionens initiativ att göra Europeiska stabilitetsmekanismen till en del av unionens rättsliga ram ⁽²⁾. Enligt vad som framgår av de fem ordförandenas rapport om Färdigställandet av EU:s ekonomiska och monetära union ⁽³⁾, framtagen av ordförandena för Europeiska kommissionen, Europeiska unionens råd, Europaparlamentet, Eurogruppen och ECB, är detta initiativ ett viktigt steg mot färdigställandet av Europas ekonomiska och monetära union. Genom att etablera Europeiska stabilitetsmekanismen som ett unionsorgan skulle den bättre kunna uppnå sitt mål att bidra till att trygga den finansiella stabiliteten i euroområdet samt i de medlemsstater som deltar i bankunionen. För att nå detta mål kan Europeiska stabilitetsmekanismen anskaffa medel och tillhandahålla stabilitetsstöd till förmån för medlemmar som drabbats eller hotas av allvarliga finansieringsproblem.

ECB noterar också att man, om Europeiska stabilitetsmekanismen skulle förbli utanför unionens rättsordning som mellanstatlig myndighet, vid en framtida diskussion om de uppgifter som ska tilldelas ESM avseende ekonomisk styrning måste beakta de befogenheter som tilldelats unionen och dess institutioner enligt unionsrätten ⁽⁴⁾.

ECB understryker att förslaget till förordning är ett viktigt första steg men att det kommer att krävas ytterligare reformer av Europeiska stabilitetsmekanismen. För det första bör Europeiska stabilitetsmekanismen erhålla de finansiella instrument som är nödvändigt för att uppnå dess mål och fullgöra dess uppgifter. ECB rekommenderar att dessa finansiella instrument granskas ytterligare för att säkerställa att de är lämpliga för att på ett effektivt sätt hantera orsaker till finansiell instabilitet och spridningseffekter i lägen av akut instabilitet på marknaderna ⁽⁵⁾ samt stödja bankunionen. Särskilt de förebyggande finansiella stödinstrumenten, med lämpliga villkor kopplade till dessa, bör förbättras för att bättre förebygga kriser. För att använda dessa instrument på ett effektivt sätt är det dessutom viktigt att stärka styrningen av Europeiska stabilitetsmekanismen, så att man snabbt kan fatta trovärdiga beslut baserade på högkvalitativ oberoende teknisk rådgivning.

⁽¹⁾ COM(2017) 827 final.

⁽²⁾ Se punkt 8 i yttrande CON/2011/24. Alla ECB:s yttranden finns på ECB:s webbplats www.ecb.europa.eu.

⁽³⁾ Se Europeiska kommissionen, Färdigställandet av EU:s ekonomiska och monetära union, Rapport av Jean-Claude Juncker, i nära samarbete med Donald Tusk, Jeroen Dijsselbloem, Mario Draghi och Martin Schulz, 22 juni 2015, finns på kommissionens webbplats www.ec.europa.eu.

⁽⁴⁾ Se Europeiska gemenskapernas kommission mot Frankrike, 7–71, ECLI:EU:C:1971:121, punkt 20; Yttrande 1/92, Yttrande från domstolen den 10 april 1992, ECLI:EU:C:1992:189, punkt 41; Thomas Pringle mot Gouvernement of Ireland m.fl., C-370/12, ECLI:EU:C:2012:756, punkt 158.

⁽⁵⁾ Se punkt 6 i yttrande CON/2011/24.

Specifika kommentarer

1. ECB:s roll

- 1.1 Enligt fördraget om inrättande av Europeiska stabilitetsmekanismen (nedan kallat *ESM-fördraget*) ska olika ESM-uppgifter utföras av Europeiska kommissionen, i samråd med ECB. Europeiska kommissionen ges särskilt i uppdrag att, i samråd med ECB, bedöma begäran om stabilitetsstöd, förhandla fram ett samförståndsavtal som anger de villkor som är förbundna med det finansiella stöd som beviljas samt övervaka efterlevnaden av de villkor som är förbundna med den finansiella stödfaciliteten. Mera specifikt ska, när man bedömer en begäran om stabilitetsstöd, ESM-rådets ordförande ge Europeiska kommissionen i uppdrag att, i samarbete med ECB, bedöma om det föreligger en risk för den finansiella stabiliteten i euroområdet som helhet, eller i dess medlemsstater, bedöma huruvida den offentliga skulden är hållbar samt bedöma den berörda fondmedlemmens faktiska eller potentiella finansieringsbehov. Europeiska kommissionen och ECB ges också funktionen att bedöma hur brådskande en begäran om stabilitetsstöd är, och att delta som observatörer vid rådets och styrelsens möten.
- 1.2 Europeiska unionens domstol har i målet Pringle ⁽¹⁾ konstaterat att de uppgifter som tilldelas kommissionen och ECB i ESM-fördraget, även om de är viktiga, inte innefattar eget beslutsfattande. Dessutom binder de handlingar som dessa två institutioner utför inom ramen för ESM-fördraget endast ESM ⁽²⁾. Domstolen konstaterade även att "vad gäller de uppgifter som ECB tilldelas i ESM-fördraget, står dessa i överensstämmelse med de olika uppdrag som denna institution ges i EUF-fördraget och ECB:s stadga ⁽³⁾".
- 1.3 ECB:s roll enligt förslaget till förordning är i stort sett densamma som enligt ESM-fördraget. I detta sammanhang anser ECB att man bör understryka att alla bidrag som görs med stöd av både ESM-fördraget och förslaget till förordning skulle fokusera på specifika frågor med betydelse för de grundläggande ECB:s uppgifterna att utforma och genomföra penningpolitiken samt ECB:s uppgift att medverka till att de behöriga myndigheterna smidigt kan genomföra sin politik när det gäller tillsyn över kreditinstitut och det finansiella systemets stabilitet. ECB:s bidrag bör säkerställa att ECB inte bara kan bedöma konsekvenserna för dess uppgifter, utan även att ECB kan bidra med sina expertkunskaper för att stödja Europeiska stabilitetsmekanismen, Europeiska kommissionen och den berörda medlemsstaten. Den aktuella ordalydelsen, att kommissionen ska utföra sina uppgifter "i samråd med" ECB, kom till mitt under finanskrisen. Mot bakgrund av en vidareutveckling och förbättring av unionens permanenta krishanteringsystem efter finanskrisen rekommenderar ECB att ECB:s roll bör förtydligas så att den bättre speglar ECB:s uppgifter och oberoende enligt fördragen och den tydliga fördelningen av teknisk expertis och ansvar i det framtida ESM-ramverket. I enlighet med sina befogenheter får ECB i framtiden, vid behov och i lämplig omfattning, hantera policyfrågor som rör finanssektorn och makro-kritiska frågor, t.ex. finanspolitiska mål, frågor om hållbarhet samt finansieringsbehov.
- 1.4 Slutligen rekommenderar ECB att förslaget till förordning förtydligar vilken roll ECB har enligt annan lagstiftning, särskilt ECB:s roll inom den gemensamma tillsynsmekanismen (SSM) som inrättades 2013 efter det att ESM-fördraget trätt i kraft ⁽⁴⁾. Finansiella stödinstrument riktade till banksektorn bör beakta det ansvar som ECB har för tillsyn över kreditinstitut inom ramen för den gemensamma tillsynsmekanismen ⁽⁵⁾. I detta sammanhang bör förslaget till förordning säkerställa att ECB i god tid involveras eller vid behov delges information så att stöd kan ges enligt sådana instrument.

2. Stöd till den gemensamma resolutionsnämnden

- 2.1 Förslaget till förordning inför en ny uppgift för Europeiska stabilitetsmekanismen för att den bättre ska kunna uppnå sitt mål att bidra till att trygga den finansiella stabiliteten i euroområdet samt i de medlemsstater som deltar i bankunionen. Europeiska stabilitetsmekanismen ges uppgiften att tillhandahålla av finansiellt stöd, genom kreditlinor eller garantier, till den gemensamma resolutionsnämnden som inrättats i enlighet med Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 806/2014 ⁽⁶⁾.

⁽¹⁾ Se C-370/12 Pringle.

⁽²⁾ Se C-370/12 Pringle, punkt 161.

⁽³⁾ Se C-370/12 Pringle, punkt 165. Se även punkt 150 i generaladvokaten Cruz Villalóns yttrande i målet Peter Gauweiler m.fl. mot Deutscher Bundestag, C-62/14, ECLI:EU:C:2015:7.

⁽⁴⁾ Rådets förordning (EU) nr 1024/2013 av den 15 oktober 2013 om tilldelning av särskilda uppgifter till Europeiska centralbanken i fråga om politiken för tillsyn över kreditinstitut (EUT L 287, 29.10.2013, s. 63).

⁽⁵⁾ Landeskreditbank Baden-Württemberg - Förderbank mot Europeiska centralbanken, T-122/15, ECLI:EU:T:2017:337, punkt 63.

⁽⁶⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 806/2014 av den 15 juli 2014 om fastställande av enhetliga regler och ett enhetligt förfarande för resolution av kreditinstitut och vissa värdepappersföretag inom ramen för en gemensam resolutionsmekanism och en gemensam resolutionsfond och om ändring av förordning (EU) nr 1093/2010 (EUT L 225, 30.7.2014, s. 1).

- 2.2 Enligt vad som framgår av de fem ordförandenas rapport om Färdigställandet av EU:s ekonomiska och monetära union stöder ECB initiativet att ge Europeiska stabilitetsmekanismen i uppdrag att tillhandahålla en trovärdig säkerhetsmekanism för den gemensamma resolutionsfonden. ECB har redan tidigare uttryckt ⁽¹⁾ att den välkomnar förslaget om att inrätta ytterligare säkerhetsarrangemang som skulle kunna tas i bruk i undantagsfall, i den händelse att den gemensamma resolutionsfondens förhandsavgifter inte är tillräckliga och efterhandsavgifterna inte är omedelbart tillgängliga för att täcka dess utgifter, genom att lån eller andra former av stöd tas upp från kredit- och finansinstitut eller andra tredje parter. En sådan säkerhetsmekanism bör genomföras snarast, och senast före utgången av övergångsperioden den 1 januari 2024 som framgår av förordning (EU) nr 806/2014.
- 2.3 Det är viktigt att denna säkerhetsmekanism stöder alla tänkbara åtgärder som den gemensamma resolutionsnämnden kan vidta, inklusive tillhandahållandet av solvens- respektive likviditetsstöd till institut som genomgår resolution. Risken för förluster är betydligt lägre när det gäller likviditetsstöd som per definition är av temporär natur. En säkerhetsmekanism som underlättar för den gemensamma resolutionsnämnden att tillhandahålla likviditet är särskilt viktig, eftersom likviditetsstödet till ett institut som genomgår resolution kan omfatta stora belopp, som kan överstiga den gemensamma resolutionsfondens kapacitet.
- 2.4 ECB anser att detta säkerhetsarrangemang bör vara finanspolitiskt neutralt på medellång sikt, genom att man ser till att offentligt stöd återfås genom att efterhandsavgifter tas ut av finansindustrin. Genom detta krav beaktas ett av huvudsyftena med att inrätta en gemensam rekonstruktionsmekanism, nämligen att banker ska kunna rekonstrueras utan att det leder till varaktiga kostnader för skattebetalarna. Det skulle vara viktigt att noggrant finjustera tidsramarna för när dessa medel ska återfås från den finansiella sektorn så att man undviker överdrivet procykliska avgifter ⁽¹⁾.
- 2.5 ECB konstaterar vissa inkongruenser i processen för att fatta beslut om stöd till den gemensamma resolutionsnämnden. Medlemsstater utanför euroområdet som deltar i den gemensamma tillsynsmekanismen och eurorådets medlemsstater kommer genom ESM att tillsammans ge finansiellt stöd till den gemensamma resolutionsnämnden. I sådana fall kommer beslut om stöd till den gemensamma resolutionsnämnden att fattas av rådet i samförstånd med de medlemsstater utanför euroområdet som deltar i den gemensamma tillsynsmekanismen. När det sedan kommer till omröstning i rådet, får dock alla medlemmar i rådet delta i omröstningen ⁽²⁾. Detta inbegriper medlemsstater utanför euroområdet som inte deltar i den gemensamma tillsynsmekanismen.
- 2.6 Slutligen understryker ECB vikten av att säkerställa att hela förfarandet avseende sådant stöd till den gemensamma resolutionsnämnden kan genomföras snabbt och att det inte försenar antagandet och genomförandet av den gemensamma resolutionsnämndens beslut om resolutionsordningen. Beslut om utbetalningar från Europeiska stabilitetsmekanismen bör vara så automatiska, snabba och effektiva som möjligt. I detta sammanhang välkomnar ECB att förslaget till förordning innehåller bestämmelser om ett snabbt förfarande för ESM-beslut om utnyttjande av kreditlinan. Den verkställande direktören har befogenhet att fatta beslut inom högst 12 timmar från mottagandet av den gemensamma rekonstruktionsnämndens begäran om utnyttjande av kreditlinan ⁽³⁾.

3. Att byta namn på Europeiska stabilitetsmekanismen

- 3.1 Europeiska kommissionens initiativ att byta namn på Europeiska stabilitetsmekanismen kan vara missledande, både vad gäller ESM:s mål och de instrument som denna förfogar över. ECB föreslår att Europeiska stabilitetsmekanismens aktuella namn bör bibehållas eftersom detta garanterar klarhet och kontinuitet för allmänheten. Att använda ordet "valuta" i namnet på det nya unionsorganet enligt förslaget till förordning är felaktigt, eftersom ESM:s mål och uppgifter inte har att göra med "valuta". I enlighet med fördragen är den ekonomiska politiken baserad på en nära samordning av medlemsstaternas ekonomiska politik, på den inre marknaden och på fastställda gemensamma mål, medan de grundläggande uppgifterna att utforma och genomföra unionens monetära politik samt att genomföra valutatransaktioner har tilldelats ECBS, som ska ledas av ECB:s beslutande organ.
- 3.2 I målet Pringle konstaterade domstolen att införandet av Europeiska stabilitetsmekanismen hänför sig till den ekonomiska politikens område ⁽⁴⁾. Domstolen noterade att det mål som eftersträvas av Europeiska stabilitetsmekanismen, vilket är att trygga stabiliteten i euroområdet som helhet, klart skiljer sig från målet att upprätthålla prisstabiliteten, vilket är huvudmålet för unionens monetära politik. Även om eurorådets stabilitet kan påverka stabiliteten för den valuta som används i detta område, kan en ekonomisk-politisk åtgärd inte jämföras med en monetärpolitisk åtgärd enbart av den anledningen att den kan ha indirekta verkningar på eurons stabilitet ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ Se punkt 2.8 i yttrande CON/2013/76.

⁽²⁾ Artikel 3.4 i förslaget till förordning samt artiklarna 22 och 23 i bilagan till förslaget till förordning.

⁽³⁾ Artiklarna 22.7 och 23.2 b i förslaget till förordning.

⁽⁴⁾ Se C-370/12 Pringle, punkt 60.

⁽⁵⁾ Se C-370/12 Pringle, punkt 56.

- 3.3 ECB förstår att förslaget till nytt namn har inspirerats av Internationella valutafonden (IMF). IMF inrättades dock under andra omständigheter och har andra mål och uppgifter. IMF inrättades genom att dess stadgar antogs 1944 och IMF gavs i uppdrag att övervaka att medlemmarna iakttog ett system med fasta växelkurser - även känt som Bretton Woods avtalet - för att undvika devalveringar som bidrog till den djupa depressionen på 1930-talet. IMF ska bl.a. främja internationellt monetärt samarbete, en balanserad tillväxt i världshandeln, stabila växelkurser, säkra ordnade kursarrangemang, undvika devalveringar av konkurrensskäl samt tillfälligt, mot lämplig säkerhet, ställa IMF:s allmänna resurser till medlemmarnas förfogande så att dessa får möjlighet att justera obalanser i sina betalningsbalanser ⁽¹⁾.

Utfärdat i Frankfurt am Main den 11 april 2018.

Mario DRAGHI

ECB:s ordförande

⁽¹⁾ Se artikel I i, I ii, I iii samt I v i Internationella valutafondens stadgar.

IV

(Upplysningar)

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Eurons växelkurs ⁽¹⁾

22 juni 2018

(2018/C 220/03)

1 euro =

Valuta			Kurs		
USD	US-dollar	1,1648	CAD	kanadensisk dollar	1,5459
JPY	japansk yen	128,30	HKD	Hongkongdollar	9,1393
DKK	dansk krona	7,4526	NZD	nyzeeländsk dollar	1,6880
GBP	pund sterling	0,87663	SGD	singaporiensk dollar	1,5822
SEK	svensk krona	10,2950	KRW	sydkoreansk won	1 293,76
CHF	schweizisk franc	1,1534	ZAR	sydafrikansk rand	15,7165
ISK	isländsk krona	126,60	CNY	kinesisk yuan renminbi	7,5689
NOK	norsk krona	9,4328	HRK	kroatisk kuna	7,3788
BGN	bulgarisk lev	1,9558	IDR	indonesisk rupiah	16 429,21
CZK	tjeckisk koruna	25,792	MYR	malaysisk ringgit	4,6621
HUF	ungersk forint	324,05	PHP	filippinsk peso	62,079
PLN	polsk zloty	4,3148	RUB	rysk rubel	73,5314
RON	rumänsk leu	4,6663	THB	thailändsk baht	38,369
TRY	turkisk lira	5,4639	BRL	brasiliansk real	4,3617
AUD	australisk dollar	1,5681	MXN	mexikansk peso	23,5466
			INR	indisk rupie	79,0300

⁽¹⁾ Källa: Referensväxelkurs offentliggjord av Europeiska centralbanken.

V

(Yttranden)

FÖRFARANDEN FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Förhandsanmälan av en koncentration

(Ärende M.8911 – Samvardhana Motherson Automotive Systems/Reydel Automotive)

Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande

(Text av betydelse för EES)

(2018/C 220/04)

1. Europeiska kommissionen mottog den 18 juni 2018 en anmälan om en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EG) nr 139/2004 ⁽¹⁾.

Denna anmälan berör följande företag:

- Samvardhana Motherson Automotive Systems B.V., som hör till Samvardhana Motherson Group (*Motherson*, Nederländerna).
- Reydel Automotive Management B.V. och Reydel Automotive Holdings B.V., båda ytterst kontrollerade av Cerberus Group (tillsammans *Reydel*, Nederländerna).

Motherson förvärvar, på det sätt som avses i artikel 3.1 b i koncentrationsförordningen, fullständig kontroll över Reydel.

Koncentrationen genomförs genom förvärv av aktier.

2. De berörda företagen bedriver följande affärsverksamhet:

- Motherson: leverantör av ett brett spektrum av fordonskomponenter. Företaget utvecklar, producerar och distribuerar ytterspeglar, innerspeglar, detektionssystem för döda vinkeln samt plastkomponenter såsom yttre och inre fordonsmoduler, och är en leverantör av instrumentpaneler, moduler för förarkabiner, dörrpaneler, golvkonsoler och stötfångare.
- Reydel: designer och tillverkare av bilinredningsprodukter, inbegripet instrumentpaneler, dörrpaneler, konsolmoduler, moduler för förarkabiner och dekorativa delar.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda transaktionen kan omfattas av koncentrationsförordningen, dock med det förbehållet att ett slutligt beslut i denna fråga fattas senare.

Det bör noteras att detta ärende kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande, i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt rådets förordning (EG) nr 139/2004 ⁽²⁾.

4. Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna ska ha kommit in till kommissionen senast tio dagar efter detta offentliggörande. Följande referens bör alltid anges:

M.8911 – Samvardhana Motherson Automotive Systems/Reydel Automotive

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1 (koncentrationsförordningen).

⁽²⁾ EUT C 366, 14.12.2013, s. 5.

Synpunkterna kan sändas till kommissionen per e-post, per fax eller per brev. Använd följande kontaktuppgifter:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Adress:

Europeiska kommissionen
Generaldirektoratet för konkurrens
Registreringsenheten för företagskoncentrationer
1049 Bryssel
BELGIEN

Förhandsanmälan av en koncentration**(Ärende M.8968 – H.I.G. Capital/INEOS (Baleycourt företaget och ICT-företaget))****Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande****(Text av betydelse för EES)**

(2018/C 220/05)

1. Europeiska kommissionen mottog den 18 juni 2018 en anmälan om en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EG) nr 139/2004 ⁽¹⁾.

Denna anmälan berör följande företag:

- H.I.G. Capital LLC (Förenta staterna) (nedan kallad *H.I.G. Capital*).
- Valtris Specialty Chemicals Limited (Förenade kungariket) (nedan kallat *Valtris*).
- INEOS Enterprises France SAS (Frankrike), INEOS Champlor SAS (Frankrike) och vissa tillgångar som innehas av INEOS Enterprises Group Limited (IEGL) (gemensamt kallade *Baleycourt företaget*).
- INEOS ChloroToluenes Limited (Förenade kungariket) (nedan kallat *ICT-företaget*).

H.I.G. Capital förvärvar, på det sätt som avses i artikel 3.1 b i koncentrationsförordningen, fullständig kontroll över Baleycourt företaget och ICT-företaget.

2. De berörda företagen bedriver följande affärsverksamhet:

- H.I.G. Capital är ett globalt riskkapitalbolag och alternativ kapitalförvaltare. Genom sitt portföljföretag Valtris är det verksamt inom tillverkning och leverans av specialkemikalier, främst polymertillsatser.
- Baleycourt företaget är verksamt inom tillverkning och leverans av biodiesel och ätbara oljor och deras biprodukter, samt estrar, en typ av mjukningsmedel.
- ICT-företaget är verksamt inom tillverkning och leverans av klorerade toluenderivat och relaterade kemiska mellanprodukter.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda transaktionen kan omfattas av koncentrationsförordningen, dock med det förbehållet att ett slutligt beslut i denna fråga fattas senare.

Det bör noteras att detta ärende kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande, i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt rådets förordning (EG) nr 139/2004 ⁽²⁾.

4. Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna ska ha kommit in till kommissionen senast tio dagar efter detta offentliggörande. Följande referens bör alltid anges:

M.8968 – H.I.G. Capital/INEOS (Baleycourt företaget och ICT-företaget)

Synpunkterna kan sändas till kommissionen per e-post, per fax eller per brev. Använd följande kontaktuppgifter:

E-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Adress:

Europeiska kommissionen
Generaldirektoratet för konkurrens
Registreringsenheten för företagskoncentrationer
1049 Bryssel
BELGIEN

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1 (koncentrationsförordningen).

⁽²⁾ EUT C 366, 14.12.2013, s. 5 (tillkännagivande om ett förenklat förfarande).

RÄTTELSE

Rättelse till Förteckning över behöriga myndigheter som avses i artikel 7 i Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2016/681 av den 27 april 2016 om användning av passageraruppgiftssamlingar (PNR-uppgifter) för att förebygga, förhindra, upptäcka, utreda och lagföra terroristbrott och grov brottslighet

(Europeiska unionens officiella tidning C 194 av den 6 juni 2018)

(2018/C 220/06)

Sidan 4, strecksatsen ”i Italien:”

I stället för: ”La polizia di Stato;

L’Arma dei Carabinieri;

Il Corpo della Guardia di Finanza;

Il Corpo della Polizia Penitenziaria.”

ska det stå: ”La Polizia di Stato, l’Arma dei Carabinieri, il Corpo della Guardia di Finanza ed il Corpo della Polizia Penitenziaria (art. 16, primo comma, della legge 1 aprile 1981, n. 121);

La Direzione Investigativa Antimafia;

Il Dipartimento delle informazioni per la sicurezza, l’Agenzia informazioni e sicurezza esterna e l’Agenzia informazioni e sicurezza interna (artt. 4, 6 e 7 della legge 3 agosto 2007, n. 124));

La Direzione Nazionale Antimafia e Antiterrorismo (art. 103 del decreto legislativo 6 settembre 2011, n. 159);

Le competenti Autorità giudiziarie.”

ISSN 1977-1061 (elektronisk utgåva)
ISSN 1725-2504 (pappersutgåva)



Europeiska unionens publikationsbyrå
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV